

(VDA 4912)

Receiver -Plant: 100
-No.: 14550700

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini
Zona Industriale
I-70026 MODUGLIANO

VAT-No.: IT04886850728

Quant.	UM	V/G	Name of delivery
- Number	Cust.		Add. Data Vendor
			-Number Vendor

	Text: Customer Change No.
	Text: Supplier Index -

2.120	PC	S	ZAHNRAD 2. GANG
530	PC	S	
530	PC	S	
530	PC	S	
530	PC	S	
DECT300	PC		DECT300/B01850

212 2057

1.800	PC	S	DOPPELRAD 2./RW.GANG
900	PC	S	
900	PC	S	
HESON KLEIN	PC		HESON KLEIN/P01590

22205

	2.250	PC	S	2. GANG
	750	PC	S	
	750	PC	S	
	750	PC	S	
		HESON KLEIN		HESON KLEIN/PO

Rating Check:

EDI - ASN Note
(VDA 4912)

Vendor -Plant: 0100
-No: 91001108
Firma
SEISSENSCHMIDT GmbH
Daimlerstr. 11
D-58840 PLETTENBERG

VAT-No.: DE123840478

Load-No.: 57804

Receiver -Plant: 100
-No.: 14550700
GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 MODUGNO

VAT-No.: IT04886850728

30.07.2018 - 11:21
page 4/4

Unloading Area: 14248
place of storage:
Consumption:
Dispatch Type: Truck
Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co.
-Number: 16070077
Gross Weight: 18.432 KG

ASN-No -Pos Sup. Ref. No. Cust.
-Date Suppl. Ref. No. Vend.
Pack. Mat. -Quant.

Quant. UM V/G Name of delivery
Add. Data Vendor
-Nunmer Vendor

Purch. Ord. Nr.
Consignment

UC-Material: G056450010
Text: Engineering Change Status -
Text: Customer Change No. -
Text: Supplier Index -

***** E N D *****

GR:

Quant. Check:

Rating Check:



Seit über ...

50
JahreLudwigsburg, 30.07.2018
Seite 1 von 2**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-006783 vom 30.07.2018



18-006783

1 Absender / Expéditeur SEISSENSCHMIDT GMBH DAIMLERSTRASSE 11 58840 PLETTENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contractuelle, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 02.08.2018 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu PLETTENBERG Land / Pays Deutschland Datum / Date 30.07.2018 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserve et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	80507730	2	COLLI	Getriebeteile	18.432	
2	80509384	1	COLLI			
3	80509391	2	COLLI			
4	80511061	1	COLLI			
5	80511063	1	COLLI			
6	80511064	1	COLLI			
7	80511332	2	COLLI			
8	80511341	4	COLLI			
9	80513226	2	COLLI			
10	80513227	3	COLLI			
Summe:		19,00	COLLI		18.432,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 02.08.2018 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Amtliches Kennzeichen Kfz Anhänger Fahrer		Nutzlast in t				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604



Seit über ...

50
Jahre



CMR-Frachtbrief

Sendungsnr.: 18-006783 vom 30.07.2018

Ludwigsburg, 30.07.2018

Seite 2 von 2

22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 18-006783 empfangen am Réception des marchandises le	Datum / Date
20 SEISSENSCHMIDT GMBH D-58840 PLETTENBERG	23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg	GETRAG SPA I-70026 MODUGNO	
Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire	

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

02 AGO 2018

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"